

Tel. +49-65 93/98 62-0
Fax +49-65 93/98 62-34
Internet: www.bsh-vs.com
e-mail: info@bsh-vs.com



Konto-Nr. beim Empfänger Account- No. of consignee 91000726		(2) Eingangsvermerke / Remarks			
GETRAG S.p.A. Via del Ciciamini 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN		Seite 1/1		Lieferschein / Delivery note (3) Nr. / No. 324132	
Konto-Nr. beim Lieferanten / Account-No. of supplier 124051		Unsere ID-Nr.: DE148375314 Ihre ID-Nr.: IT04886850728		RECHNUNG Konto-Nr. / Account No. (8) Nr. / No. 424738 (9) Datum / Date 03.09.18	
(10) Ihre Zeichen / Your ref. 430	(11) Bestellung-Nr. / Your order 550002686303	Datum / Date 15.08.18	(12) Uns Abt./Our dept. Vertrieb	(13) Dw / Direct dial.	(14) Unsere Auftrags-Nr. / Our ref. BA RE
(15) Zusatzdat. d. Best. / ass. info.	(19) Versandart / Shipment Schweitzer GmbH & Co.	frei paid	(20) unfrei unpaid	(21) Verpackungsart / Packing siehe unten	(22) Versandz. / Marks Bernhardt
				(23) brutto. / gross (24) netto. / net 956,22 878,4	
(25) Versandschrift / Shipping address GETRAG S.p.A. ;Plant Modugno / Abl. 14248, Via del Ciciamini 4, 70026 Modugno (Bari), Italien					(26) Abladestelle/Place of unlo. 14248
(27) Pos.	(27) Bestell-Nr. / Order-No. Sach-Nr. / Part-No.	(29) Bezeichnung / Description (21) Verpackungsart / Packing	(30) Menge / Quant.	(31) ME kdy (32) Einzelpreis. / Unit price (18) Preisinh. /	(34) Gesamtpr. / Total
10	V098250142480 9009025115 Zolltarifnummer	*908 M 18x1,5-St vt Delta Coll Fe/Zn12/A ng Chargen/Seriennummer: 80360-1 73181568	28.800	Stück	22,15 6.379,20
	PM-KLT-3214-BLAU 3214	KLT 3214 blau	64	Stück	
	PM-PE-BEUTEL- 0000SON	PE-Beutel 310x210	64	Stück	
	PM-EUROPALETTE- Europalette	Europalette TBA-520857	1	Stück	
	PM-ABDECKPL. Abdeckpl. A 1208	Abdeckpl.1208 TBA-520892	1	Stück	
		Rechnungsbetrag		EUR	6.379,20
	Lieferbed....:	Ab Werk			
	Ort	Hillesheim			
	Zahlungsbed...:	am 25.des der Lieferung folgenden Monats -2% Skonto, 90 Tage - Netto			
		zum 25.10.2018 mit 2 % Skonto = 6.251,62 EUR			
		zum 02.12.2018 rein netto = 6.379,20 EUR			
steuerfreie innergemeinschaftliche Lieferung gem. § 4 Nr. 1b) i. V. m. § 6a UStG			KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità di merce data: 28800 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 1 Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ Data controllo: 07.09.18		

Bilstein & Siekermann GmbH+Co.KG
Industriestr. 1
54576 Hillesheim
Tel: 06593 9862-0
Fax: 06593 9862-34
info@bsh-vs.com www.bsh-vs.com

KG-Sitz: Hillesheim, HRA 11814
Pers. haft. Ges.: Bilstein & Siekermann
Verw.-Ges.mbh, Wittlich HRB 11093
Geschäftsführer: Bruno Hirtz
Steuer-Nr: 43/200/12503
UST-Id-Nr: DE148375314

Kreissparkasse Vulkaneifel
IBAN: DE75586512400002005551
Commerzbank
IBAN: DE77585400350306944000
Deutsche Bank
IBAN: DE92585700480101407500

BIC: MALADE51DAU
BIC: COBADEFFXXX
BIC: DEUTDE5M585



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-007672 vom 03.09.2018



18-007672

Ludwigsburg, 04.09.2018

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur BILSTEIN & SIEKERMANN INDUSTRIESTR. 1 54576 HILLESHEIM		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 06.09.2018		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HILLESHEIM Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 03.09.2018		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 324132	11 Anzahl der LM Nombre des colis 1	12 Art der Verpackung Mode d'emballage EP	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 956	15 Umfang cbm
Summe: Total:		1,00 EP		956,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (B.) 06 SET 2018 "Ricevuto con riserva di"				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhänger Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang				
20 BILSTEIN & SIEKERMANN D-54576 HILLESHEIM Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		GETRAG SPA I-70026 MODUGNO Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540800
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5408 00
SWIFT: DRESDEF604